

# SALZBURG



Seltmann  
Weiden

HOTEL



fi.da.

Via S. Morese, 80  
50041 - Calenzano (FI)  
tel: 055 88 21 34



be green

NATÜRLICH...  
SELTMANN WEIDEN

















BEI UNS  
UMWELT  
GESUNDHEIT

Made in  
GERMANY





Artikelbezeichnung <i>Description of item</i>	VE <i>Items p/pc.</i>	Inhalt in ltr. randvoll <i>Volume in oz.</i>	Gewicht in gr. <i>Weight in gs.</i>	Höhe in mm <i>Height in inch</i>	Stapel-Höhe 11 St. in mm <i>Stacking height 11 pc. in inch</i>	Ø in mm* <i>Ø in inch*</i>
<b>Kaffeekanne 1</b> 34 cl	2	0,34 / 11,5	365	139 / 5½		90 / 3½
<b>Kaffeekanne 3</b> 66 cl	2	0,66 / 22,3	560	175 / 6¾		110 / 4½
<b>Kaffeekanne 5</b> 138 cl	2	1,38 / 46,7	900	215 / 8½		140 / 5½
<i>Coffee pot / Cafetière / Caffettiera</i>						
<b>Teekanne 1</b> 33 cl	2	0,33 / 11,2	325	114 / 4½		100 / 4
<b>Teekanne 3</b> 115 cl	2	1,15 / 38,9	870	179 / 7		160 / 6¼
<i>Tea pot / Théière / Teiera</i>						
<b>Zuckerdose 2</b> 20 cl	1	0,20 / 6,8	255	100 / 4		96 / 3¾
<i>Sugar bowl / Sucrier / Zuccheriera</i>						
<b>Zuckerschale</b> 8 cm	12		50	14 / ½	80 / 3¼	81 / 3¼
<i>Sugar dish / Assiette à sucre / Piattino per zucchero</i>						
<b>Gießer 00</b> 2 cl	12	0,02 / 0,7	30	40 / 1½		39 / 1½
<b>Gießer 0</b> 4 cl	12	0,04 / 1,4	55	51 / 2		50 / 2
<i>Creamer / Crémier / Lattiera</i>						
<b>Gießer 1</b> 15 cl	1	0,15 / 5,1	130	80 / 3¼		76 / 3
<b>Gießer 2</b> 23 cl	1	0,23 / 7,8	185	89 / 3½		86 / 3½
<b>Gießer 4</b> 50 cl	1	0,50 / 16,9	335	122 / 4¾		122 / 4¾
<i>Creamer / Crémier / Lattiera</i>						
<b>Tasse 1</b> 18 cl	6	0,18 / 6,1	370	63 / 2½		
<b>Obere 1</b> 18 cl	6	0,18 / 6,1	170	56 / 2¼	480 / 18¾	80 / 3¼
<b>Untere 1</b>	6		180	24 / 1	125 / 5	145 / 5½
<b>Tasse 1,5</b> 18 cl	6	0,18 / 6,1	350	63 / 2½		
<b>Obere 1,5</b> 18 cl	6	0,18 / 6,1	170	56 / 2¼		87 / 3½
<b>Untere 1,5</b>	6		180	24 / 1	125 / 5	145 / 5½
<b>Tasse 2</b> 16 cl	6	0,16 / 5,4	380	71 / 2¾		
<b>Obere 2</b> 16 cl	6	0,16 / 5,4	175	65 / 2½	520 / 20½	72 / 2¾
<b>Untere 2</b>	6		180	24 / 1	125 / 5	145 / 5½
<i>Cup and saucer / Tasse et soucoupe / Tazza da tè c.p.</i>						
<b>Frühstückstasse</b> 32 cl	6	0,32 / 10,8	580	77 / 3		
<b>Obere</b> 32 cl	6	0,32 / 10,8	330	68 / 2½	585 / 23	98 / 3¾
<b>Untere</b>	6		250	26 / 1	120 / 4¾	162 / 6½
<i>Breakfast cup and saucer / Tasse à déjeuner et soucoupe / Tazza da colazione c.p.</i>						
<b>Milchtasse</b> 25 cl	6	0,25 / 8,5	400	72 / 2¾		
<b>Obere</b> 25 cl	6	0,25 / 8,5	220	65 / 2½	525 / 20¾	82 / 3¼
<b>Untere</b>	6		180	21 / ¾	125 / 5	145 / 5½
<i>Coffee cup and saucer / Tasse et soucoupe / Tazza da latte c.p.</i>						
<b>Cafeteriatasse</b> 22 cl	6	0,22 / 7,4	350	85 / 3½		
<b>Obere</b> 22 cl	6	0,22 / 7,4	200	78 / 3	580 / 22¾	81 / 3¼
<b>Untere</b>	6		180	24 / 1	125 / 5	145 / 5½
<i>Chocolate cup and saucer / Tasse à chocolat et soucoupe / Tazza c.p.</i>						
<b>Moccatasse</b> 9 cl	12	0,09 / 3,0	220	58 / 2¼		
<b>Obere</b> 9 cl	12	0,09 / 3,0	100	50 / 2	415 / 16½	62 / 2½
<b>Untere</b>	12		120	20 / ¾	120 / 4¾	119 / 4¾
<i>Mocha cup and saucer / Tasse à moka et soucoupe / Tazza da caffè c.p.</i>						
<b>Moccatasse Birne</b> 9 cl	6	0,09 / 3,0	220	61 / 2½		
<b>Obere</b> 9 cl	12	0,09 / 3,0	100	53 / 2		62 / 2½
<b>Untere</b>	12		120	20 / ¾	120 / 4¾	119 / 4¾
<i>Mocha cup and saucer / Tasse à moka et soucoupe / Tazza da caffè c.p.</i>						
<b>Kaffeetasse Birne</b> 18 cl	6	0,18 / 6,1	350	78 / 3		
<b>Obere</b> 18 cl	6	0,18 / 6,1	170	71 / 2¾		80 / 3½
<b>Untere</b>	6		180	24 / 1	125 / 5	145 / 5½
<i>Cup and saucer / Tasse et soucoupe / Tazza da tè c.p.</i>						
<b>Becher 06</b> 25 cl	12	0,25 / 8,5	255	77 / 3	790 / 31	80 / 3¼
<i>Mug / Gobelet / Mug</i>						
<b>Eierbecher A</b>	6		115	24 / 1	130 / 5	122 / 4¾
<i>Eggcup A / Coquetier A / Portauovo A</i>						

Artikelbezeichnung Description of item	VE Items p/pc.	Inhalt in ltr. randvoll Volume in oz.	Gewicht in gr. Weight in gs.	Höhe in mm Height in inch	Stapel-Höhe 11 St. in mm Stacking height 11 pc. in inch	Ø in mm* Ø in inch*
 Garnitur Salz + Pfeffer Salt and pepper / Salière et poivrier / Guarn. sale/pepe	1		64	67 / 2 3/4		51 / 2
 Teller flach 33 cm Teller flach 30 cm Teller flach 27 cm Teller flach 25 cm Teller flach 21 cm Teller flach 19 cm Teller flach 17 cm Teller flach 15 cm Plate flat with rim / Assiette plate à aile / Piatto piano	6 6 6 6 6 6 6 6		1190 940 720 650 400 310 210 165	30 / 1 1/4 28 / 1 29 / 1 1/4 21 / 1/4 23 / 1 23 / 1 21 / 3/4 14 / 1/2	138 / 5 1/2 145 / 5 3/4 130 / 5 135 / 5 1/2 100 / 4 105 / 4 1/4 100 / 4 81 / 3 1/4	330 / 13 305 / 12 269 / 10 1/2 251 / 9 3/4 211 / 8 1/4 192 / 7 1/2 171 / 6 3/4 152 / 6
 Pastateller 30 cm Pastabowl / Assiette pasta / Piatto pasta	2	0,55 / 18,3	960	60 / 2 1/2	163 / 6 1/2	302 / 12
 Teller tief 23 cm Plate deep with rim / Assiette creuse à aile / Piatto fondo	6	0,30 / 10,2	450	38 / 1 1/2	130 / 5	227 / 9
 Salatteller 19 cm Salat plate deep / Assiette à salade / Piatto per insalata	6	0,18 / 6,1	285	27 / 1	115 / 4 1/2	191 / 7 1/2
 Coupsoup 19 cm Coupsoup / assiette calotte / calotta Suppentasse 28 cl Obere 28 cl Untere Soup cup and saucer / Tasse à bouillon et soucoupe / Tazza da brodo c.p.	6 6 6 6 6	0,50 / 16,9 0,28 / 9,5 0,28 / 9,5	365 525 275 250	41 / 1 1/2 60 / 2 1/2 54 / 2 26 / 1	130 / 5 470 / 18 1/2 120 / 4 1/4	191 / 7 1/2 106 / 4 1/4 162 / 6 1/2
 Terrine offen 300 cl Tureen / Soupière / Zuppiera	1	3,00 / 101,6	1.160	114 / 4 1/2		270 / 10 3/4
 Sauciere Gravyboat / Saucière / Salsiera	2	0,55 / 18,6	355	101 / 4		163 / 6 1/2
 Buttersauciere Butter gravy / Saucière à beurre / Salsiera per Burro	4	0,10 / 3,4	145	54 / 2		91 / 3 1/2
 Butternäpfchen 6,5 cm Butter pad / Beurrier / Burriera piccola	2	0,06 / 2,0	45	37 / 1 1/2		64 / 2 1/2
 Salats rund 13 cm Salats rund 15 cm Salats rund 18 cm Salats rund 20 cm Salats rund 23 cm Salats rund 25 cm Bowl round / Saladier rond / Insalatiera	6 4 2 2 2 2	0,25 / 8,5 0,42 / 14,2 0,83 / 28,1 1,10 / 37,2 1,60 / 54,2 2,22 / 75,1	120 225 350 430 650 855	35 / 1 1/2 47 / 1 3/4 60 / 2 1/2 63 / 2 1/2 73 / 2 3/4 87 / 3 1/2	125 / 5 140 / 5 1/2 155 / 6 170 / 6 3/4 190 / 7 1/2 210 / 8 1/4	130 / 5 150 / 6 180 / 7 201 / 8 230 / 9 250 / 9 3/4
 Platte oval 28 cm Platte oval 31 cm Platte oval 35 cm Platte oval 38 cm Beilage oval 24 cm Oval platter / Plat ovale / Piatto ovale	2 2 2 2 2		525 720 905 1.170 335	27 / 1 30 / 1 1/4 33 / 1 1/2 38 / 1 1/2 26 / 1	130 / 5 140 / 5 1/2 145 / 5 3/4 165 / 6 1/2 115 / 4 1/2	283 / 11 317 / 12 1/2 355 / 14 380 / 15 239 / 9 1/2
 Zuckerbeutelbehälter Sugar packed holder / support pour sachets de sucre / Porta bustine zucchero	6	0,13 / 4,3	142	40 / 1 1/2		115 x 75 4 1/2 x 3
 Vase 937 9 cm Vase / Vase / Vaso	4	0,24 / 8,1	210	89 / 3 1/2		90 / 3 1/2
 Leuchter 941 Candlestick / Bougeoir / Candeliera	2		190	91 / 3 1/2		90 / 3 1/2
 Ascher Ash tray / Cendrier / Portacenere	4	0,24 / 8,1	160	47 / 1 3/4	390 / 15 1/2	96 / 3 3/4

\*ohne Henkel/Schnaupe / without handle/spout

# SALZBURG

